

Destellos Sociales

LLEGADAS

Procedente de Carcagente ha regresado nuestro buen amigo el ex-concejal don Miguel Colom.

Con objeto de pasar apacible verano en Sóller, y descansar de las fatigas comerciales, ha regresado de Carcagente, nuestro distinguido amigo el expedito D. Miguel Martorell, acompañado de su distinguida esposa y hermosas hijas.

Procedente de Marsella ha llegado nuestro buen amigo D. Martín Morell, acompañado de su joven hijo.

SALIDAS

Hoy hemos tenido la visita de nuestro buen amigo el ex-concejal D. Guillermo Calvo, quien en unión de su señora esposa D.ª María Folch, y su bella hija Esperanza, embarcarán estos días para Barcelona, de paso para Condé-sur-Noireau (Francia), en donde piensa el Sr. Calvo dedicarse al comercio en unión de su señor hijo nuestro amigo D. Vicente, quien posee allí importantes negocios.

El Sr. Calvo nos ruega que en su nombre, le despedamos de todas sus amistades, ya que la premura del tiempo le impide hacerlo personalmente con la mayoría de ellos.

Queda gustosamente complacido nuestro amigo, a quien igualmente que a su señora esposa e hija, deseamos feliz viaje y dichosa estancia en punto de su destino.

Hoy saldrá para Audincourt (Francia) nuestro amigo el Oficial sache interino D. Juan Beltrán Gamundi, quien permanecerá unos dos meses al lado de sus hijos establecidos comercialmente unos en el punto de su destino y otros en Aussonne.

Deseámosle feliz viaje y plancentera estancia en la vecina nación.

NACIMIENTO

Nos enteramos que el hogar de nuestro apreciado amigo D. Vicente Calvo Folch, de Condé-sur-Noireau (Calvados, Francia) se ha visto colmado con el dichoso nacimiento de un precioso querubín.

Reciban sus señores padres y abuelos nuestra más cumplida enhorabuena.

NOMBRAMIENTO

Nuestro distinguido amigo D. Guillermo Castañer Deyá, acaba de recibir de la Secretaría del Consejo de «Los Previsores del Porvenir», una comunicación en la que se le notifica que el Consejo de Administración, en fecha de 18 de Mayo aprobó el nombramiento de Representante efectivo a su favor, para cuyo cargo había sido propuesto en Junta de asociados celebrada en esta ciudad el día 25 de Abril del año en curso.

Por dicho motivo felicitámosle cordialmente, y deseámosle un feliz acierto en el desempeño del digno cargo que ostenta.

BODAS

El martes de esta semana uniéronse matrimonialmente la bella y culta señorita Ana Frontera y Trias y el simpático joven D. Sebastián Morey y Planas, establecido en Grenoble (Francia).

La boda celebróse a las ocho y media en la Capilla de la Purísima, que estaba artísticamente adornada y profusamente iluminada.

Bendijo la unión el Rvdo. Dr. D. José Pastor, Vicario, quien predicó sentida plática acerca de la excelencia y santidad del matrimonio cristiano, dirigiendo a los novios sabios y saludables consejos.

Apadrinaron la boda D. José Bernat y Palou y la madre de la contrayente D.ª Catalina Trias y Bisbal, por parte de la novia; y por parte del novio, su tío político D. Bartolomé Rullán Frontera y su tía señorita Concha Planas y García.

Actuaron de testigos D. Pedro Frontera y Trias hermano de la novia y don Bartolomé Bernat y Canals, del comercio.

La novia vestía hermosísimo vestido de crespón de seda blanco y adornos de azahar.

Los novios salieron en automóvil en viaje de bodas para Palma, Luch y algunos pueblos de la isla, de donde estarán de regreso el próximo jueves, para el lunes siguiente marchar a Francia.

Daseamos a la gentil pareja, una eterna luna de miel.

El miércoles de esta semana, uniéronse matrimonialmente la bella y simpática señorita María Calvo Folch, y el distinguido joven D. Juan Far y Rotger.

La boda verificóse a las cinco y media de la mañana, en la Iglesia del Hospital, que estuvo muy bien adornada y profusamente iluminada.

Bendijo la unión el Rvdo. Sr. D. Miguel Rosselló, Pbro.

Actuaron de padrinos, por parte del novio, su señor padre D. Guillermo Far Rosselló, y por parte de la novia, su padre el ex-concejal D. Guillermo Calvo Alcover.

Atestiguaron el acto, D. Antonio Castañer Bernat, concejal y Presidente del Sindicato de Riegos de esta, y el industrial D. Miguel Puig y Enseñat.

Una vez finida la religiosa ceremonia, salieron los recién casados en viaje de novios para el Santuario de Luch, y distintos pueblos de la isla.

Que disfrute la simpática pareja de una eterna luna de miel, y reciban sus respectivos padres, nuestra más sincera enhorabuena.

NECROLÓGICA

A las seis de la mañana del día de hoy, ha fallecido la bondadosa señora D.ª Ana Vert y Casanovas, madre política de nuestro buen amigo el ex-teniente de Alcalde D. Ramón Lizana Bover.

Esta noche, a las nueve se rezará el rosario y seguidamente se procederá a la conducción del cadáver a su última morada.

La falta de tiempo nos impide el poder ser más extensos, dejando para el próximo número los datos necrológicos y reseña de la conducción del cadáver.

En el Ayuntamiento

Sesión del día 2 Junio de de 1926

A las nueve y treinta horas reunióse la Permanente de este Ayuntamiento, bajo la presidencia del señor Alcalde, y con asistencia de los tenientes señores D. Bartolomé Sampol Colom, don Miguel Coll Mayol y D. José Buzá Llull.

Léase el acta de la sesión anterior y es aprobada.

FACTURAS

Acuérdase satisfacer:

A D. José Borrás Pastor, 37'50 ptas. por pastas suministradas a este Ayuntamiento; al mismo, 142'30 ptas por bolsas de bizcochos y chocolate para obsequiar a los niños que asistieron a la Fiesta del Arbol. — A D. Alfonso Cinals, 6'50 pesetas por tumbiar la palmera sita en terrenos del Matadero Municipal — D. Mateo Amills, 230' ptas. por tres placas de mármol, dos de ellas para la calle de Cuadrado y una que se fijó en una casa de la Rectoría como homenaje al polígrafo don José María Quadra. — A D. Andrés Pizá, 411 pesetas, por materiales suministrados para diversas obras públicas. Al Sindicato Agrícola Católico de San Batolomé de Sóller, 130'25 ptas. por habas, avena y algarrobas suministradas para el mantenimiento de las caballerías propias de este municipio. — A don Juan Jaume Alemany, 45 pesetas por el arreglo de las guarniciones de los caballos de este Ayuntamiento, durante los meses comprendidos entre Enero y Mayo del año en curso. — A D. Martín Cifre, 200 ptas. por la conservación de la calle de Mallorca del Puerto de Sóller.

OTROS ACUERDOS

Apruébase el extracto de los acuerdos adoptados por esta Comisión Permanente durante el finido mes de Mayo, y se acuerda la remisión de una copia al Excmo. Sr. Gobernador Civil de esta Provincia.

Apruébase, igualmente, la distribución de fondos por Capítulos para atender las necesidades del presente mes.

INFORMES FAVORABLES

Vistos los siguientes informes favorables, acuérdase conceder permiso: A D. Amador Coll Enseñat, como representante de doña Paula Cinals, viuda de Casanovas, para colocar una lápida en la sepultura n.º 115 del Cementerio Católico.

A D. Jaime Bujosa Moranta, como mandatario de D. Lucas Morell Timoner, para cercar de rejilla metálica una finca propiedad del representado sita en el camino de Ses Fontanelles. A este, se le concede el permiso solicitado a condición de que el maestro que verifique las susodichas obras, este debidamente inscrito en la matrícula de la Contribución Comercial e Industrial.

Se da cuenta de un informe favorable emitido por el Sr. Ingeniero encargado de la Carretera Palma al Puerto de Sóller, a causa de la instancia promovida por D. Juan Casanovas Casanovas, en representación de doña María de los Santos Muntaner, para verificar determinadas obras en la fachada de la casa

n.º 14 de la calle de Mir, en virtud de cuyo informe se concede el permiso solicitado, siempre que se sujete con la realización de las obras autorizadas a las disposiciones que en su informe cita el Sr. Ingeniero, ya citado.

OTROS ASUNTOS

Se enteró la Comisión que durante el mes de Mayo las Oficinas recaudadoras de impuestos y arbitrios municipales recaudaron por dicho concepto la cantidad de 8.247'66 pesetas, y en concepto de arbitrios atrasados correspondientes al ejercicio de 1924 25, 85'63 ptas.

Se da lectura a una comunicación del Apostolado de la Oración, firmada por D. Bartolomé Coll, en la que se invita a este Ayuntamiento para que asista a la procesión del Sagrado Corazón de Jesús que el próximo viernes día 11 debe celebrarse a las 19.

Se acuerda invitar a los señores concejales, para que concurren a la citada procesión cuantos así lo deseen.

Se da cuenta de una disposición del Ministro de Gobernación, inserta en el Boletín Oficial de esta Provincia, en la que se dispone que cuantos Ayuntamientos posean vehículos a motor sirvan de declaración con motivo del próximo congreso que día 25 de Enero próximo debe celebrarse en Madrid.

La Comisión acuerda contestar que este Ayuntamiento no posee ningún vehículo a motor.

Se da cuenta de haber quita lo desiertas las subastas verificadas domingo anterior, y se acuerda que tanto las dependencias o almacenes sitos en el Puerto de Sóller como la recogida de basuras y estiércoles de casas particulares, quede a disposición de los vecinos que los deseen con arreglo a lo estipulado en los pertinentes pliegos de condiciones.

El Sr. Presidente da cuenta de haber concedido dos meses de permiso al guardia municipal D. Juan Beltrán Gamundi, y haber nombrado para sustituirlo en calidad de interino a D. Miguel Pedret Gil.

A propuesta del Sr. Presidente se acuerda suprimir los guarda cantones de las calles que cuentan con aceras.

Y como no hubiera más asuntos a tratar, se levantó la sesión.

CULTOS

En la Iglesia Parroquial

Domingo día 6.—Dominga infra-Octava Corpus Christi.—A las seis y media, ejercicio del Sagrado Corazón.—A las nueve y media, Horas menores.—A las diez y cuarto la Misa mayor con exposición de S. D. M. y sermón. Por la tarde, explicación del Catecismo, Visperas, Completas y procesión con el Santísimo Sacramento.—A las ocho y cuarto ejercicio del Sagrado Corazón de Jesús. con exposición.

Jueves día 10.—Octava del Corpus Christi.—A las nueve, exposición de S. D. M., Horas menores y la Misa Mayor.—Al anochecer los actos del rezo divino, procesión y el ejercicio del Corazón de Jesús con exposición.

Viernes día 11.—Festividad del Santísimo Corazón de Jesús.—A las siete exposición de S. D. M., que estará de manifiesto todo el día, ejercicio del Corazón de Jesús.—A las siete y media, Comunión general para el Apostolado de la Oración.—A las nueve y media, Horas menores.—A las diez y cuarto la Misa solemne con música y sermón por el Rdo. P. Ramón María de Bolós S. J.—Por la tarde, Visperas, Completas, Maitines y Laudes solemnes.—A las siete procesión de las cinco visitas predicadas por el Rvdo. P. Ramón M.ª de Bolós S. J., el acto de consagración ordenado por el Sumo Pontífice León XIII y la Reserva. El itinerario saldrá del portal mayor, Plaza, Puente, calles de Bauzá, Mar, Gran Via, Cuadrado, Tamañy, Jesús, Vuelta Piquera, Obispo Nadal, Isabel II, Príncipe y entrará por la puerta principal.

Altars: 1.ª Visita: Iglesia parroquial; 2.ª en la casa de D. Juan Puig Rullán, calle del Mar; 3.ª D.ª Francisca Frontera, viuda de Arbóna, calle del Mar; 4.ª Casa Rectoral y la 5.ª D.ª Catalina María Casanovas, viuda de Colom, Isabel II.

SE VENDE

la casa señalada con el n.º 87 de la calle de la Luna.

Darán razón: Rectoría 23.

Se desea vender

una casa pequeña y barata situada en un punto céntrico de esta población. Informarán en esta Imprenta.

Publicaciones recibidas

"Badalona"

Hemos recibido el primer número de una revista titulada «Badalona» que aparece en la población del mismo nombre, y que se presenta muy bien editada. Lleva abundante lectura y distintos grabados artísticos y de actualidad.

Deseamos a la novel revista, muchos años de vida y gustosamente dejamos establecido el cambio.

UNA REAL ORDEN

Fomento del Turismo

Carretera Luch-Sóller. — Aumento reparto conservación de carreteras

Haciendo referencia a la comunicación cursada por el Fomento del Turismo, que apoyó separadamente en su día el Consejo Provincial de Fomento, ha sido recibido por conducto de la Jefatura de Obras Públicas el traslado que a continuación se transcribe:

S. M. el Rey (q. D. g.) ha dispuesto participar a V. S. para que se sirva comunicarlo a las entidades mencionadas que se tendrá en cuenta la petición relativa al aumento de coeficiente de distribución de créditos en cuanto sea posible, y que así mismo se procurará estudiar en plazo breve la carretera de Andraitx a Alcudia comprendida entre Sóller y Luch.

Lo que de orden del Excmo. Sr. Ministro comunico a V. S. para su conocimiento y el de las entidades peticionarias a las que se servirá dar traslado de la presente Real orden.

Como ven nuestros lectores, van por muy buen camino las gestiones realizadas por la benemérita institución «Fomento del Turismo», y a no dudar sus propósitos se verán en breve, realizados.

El aumento de coeficiente de distribución de créditos para la conservación de carreteras, será ya por sí solo un beneficio del que debemos congratularnos de corazón, y que, sin duda, sin la actitud del «Fomento del Turismo» no habríamos conseguido.

En cuanto a la carretera Luch y Sóller, es por demás el repetir a nuestros lectores los beneficios que no solo al turismo reportará, sino a todos aquellos pueblos afectados por la misma. Son nuestros más fervientes deseos que el mayor de los éxitos siga a las gestiones realizadas.

Variedades

CIENCIA MEDICA.—Un profesor de clínica que formaba el diagnóstico ante sus discípulos, de un enfermo que padecía del pecho, le preguntó:

—¿Qué oficio tiene usted?

—Músico.

—Otra vez queridos discípulos se me presenta la ocasión de demostraros lo que muchas veces os he dicho en el aula; que la fatiga y los esfuerzos producidos por la acción de soplar en los instrumentos de viento es una causa frecuente de la afección que este hombre padece.

Y volviéndose otra vez al enfermo le preguntó:

—¿Qué instrumento tocaba usted?

—El bombo.

Todas las miradas de los discípulos se clavaron en el rostro del profesor, quien con la vista fija al suelo y en voz casi imperceptible exclamó: —Y yo toco el violón.

LUGAR CALUROSO.—Para señalar cual es el lugar del mundo donde se experimenta más calor puede indicarse el Valle de la Muerte, en Arizona (Estados Unidos), donde el termómetro llega a marcar 125 grados a la sombra.

TUNEL MONSTRUO.—El túnel más largo del mundo es el que atraviesa el monte Simplón (en los Alpes) que mide cerca de 20 kilómetros y su coste creo que llegó a 70 millones de francos.

Mercado semanal de la moneda

Table with columns for MAYO Y JUNIO, Lunes, Martes, Miércoles, Jueves, Viernes, Sábado and rows for Francos, Liras, Francos belgas, Francos suizos, Dollars, Libras.

Colombófilas

En la suelta del 23 de Mayo, a 20 millas, fueron soltadas 209 palomas y en la de 35 millas, realizada el 30 de dicho mes, tan solo fueron 94 las que se soltaron.

Las importantísimas bajas habidas en las efectuadas sueltas, especialmente en la de 20 millas, que lógicamente sólo pueden ser atribuidas al crecidísimo número de halcones que moran en esta isla, ya que las palomas concursantes estaban en la mejor forma y muchísimas de las perdidas habían demostrado ser de buena calidad en anteriores viajes, unido a la dificultad de poder ser soltadas a 75 millas en hora conveniente, valiéndose del vapor «María Mercedes» o de los de la C.ª Transmediterránea e incluso del servicio de veleros a motor que entre Palma y Barcelona tiene establecido la compañía Mallorquina, con motivo de haber sido adelantada la hora oficial, ha obligado a los colombófilos sollerenses a modificar el plan de las sueltas de entrenamiento.

Al efecto, ayer noche, convocados por el Sr. Presidente, se reunieron en Junta general los propietarios de las palomas destinadas al concurso Barcelona-Sóller en el local social de la Colombófila Sollerense y, después de haber cambiado impresiones, se acordó prolongar hasta 65 millas la suelta que debía efectuarse a 50 y suprimir la de 75 millas, en vista de la imposibilidad manifiesta.

El aplazamiento de la aplicación de la ley del Timbre

Por Real orden de hoy se ha acordado, accediendo a los deseos expuestos por numerosos particulares y entidades, que la reforma de la ley del Timbre no entre en vigor hasta el día 1.º del mes de Julio próximo, teniendo en cuenta que aunque están fabricados los sellos y efectos precisos para su aplicación, la distribución de los mismos en toda la nación exige un plazo relativamente largo.

Leed LA RISA

De venta en la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27.—Sóller

Mercados DE INCA

Table with columns for Mercado del jueves and rows for Almendrón, Trigo, Candeal, Cebada del país, Cebada forastera, Avena forastera, Habas para cocer, etc.

DE SÓLLER

Table with columns for Cotizaciones del día de hoy and rows for Algarrobas, Naranjas, Limones, Huevos, Conejos, Gallinas, Pollos.

SE VENDE

un automóvil Loryc, de cuatro asientos, tipo Sedán 10 H. P. 4 cilindros, de estado completamente nuevo, procedente de la rifa Pro-Monumento al Corazón de Jesús.

Para informes, dirigirse a D. Fernando López Estades, conserje del «Centro Maurista», Sóller.

SE VENDE

La casa y corral situada en la Plaza de Antonio Maura n.º 14.

Para informes: Juan Raymond.—Rey Sancho, 14-1.ª.—Palma.

POR CAUSA DE FALLECIMIENTO

se desea vender un importante negocio al por mayor, de frutos primores y legumbres, situado en el Este de Francia.

Para informes: Pierre Rullán.—Rue Grenette, 44.—PARIS.

Bolsa de Madrid

Table with columns for MAYO Y JUNIO, Lunes, Martes, Miércoles, Jueves, Viernes, Sábado and rows for Francos, Liras, Francos belgas, Francos suizos, Dollars, Libras.

CUENTOS ESCOGIDOS

EL HÉROE

Luis fijó en Rosario sus negros ojos interrogantes, con verdadera angustia.

—¿Cómo? ¿Es cierto? ¿Todas aquellas promesas de amor han quedado reducidas a un pasado que no es nada? ¿Ya no me amas?...

La joven, bajos los ojos, jugueteaba con su abanico.

—¿Por qué engañarte? Si en otro tiempo creí amarte, hoy te debo la verdad... No siento por tí sino profunda simpatía, pero no eres mi ideal; te profesé el cariño de una amistad nacida con la infancia; mas mi corazón...

—Bien; amas a otro; dílo claro... ¿A ese capitán Velasco, amigo de tu hermano?...

—¡Bueno!... Adiós. Y Luis, Ruiz, sin decir más palabra, abandonó a Rosario... La joven quedó pensativa; Luis era un buen muchacho, de talento, de buena presencia, de tanta disposición, que, a no ser por él, los negocios de su hermano estarían por tierra; ella le profesaba cierto cariño; hubo un tiempo en que creyó amarlo; pero ahora veía haberse engañado. Su tipo, su ideal, era el héroe, el militar, el soldado valiente, representado en aquel simpático capitán Velasco.

Una descarga horribilísima detuvo a los guerrilleros; otra les hizo agazaparse. Los más decididos comenzaron a contestar al fuego compacto que los rifeños hacían desde el montecillo. Pero los moros, bajando de la loma, acometían ya, gúmbia en mano. El capitán Velasco ordenó la retirada; pero al mismo tiempo se oyó una voz de trueno:

—¡Alto! ¡Al que huya lo abraso! Y el teniente Ruiz apuntó con un revólver a los soldados... Estos se repusieron, rechazaron al enemigo y, siguiendo al teniente Ruiz, al grito de «Viva España», cargaron a la bayoneta y se apoderaron de la loma de X.

El capitán Velasco llegó el último, livido, furioso. Por insubordinación, haría que fusilasen a aquel segundo teniente de la escala de reserva, a aquel voluntario que un mes antes era sargento, dos meses antes cabo, cuatro meses antes escribiente o mozo de almacén de un comercio...

—¡Tantos hombres perdidos! ¡Al campamento! ¡Retirarse!... —¡Quietos!— rugió Ruiz—. El coronel

ha mandado tomemos esta loma; si esta loma se pierde, el campamento está perdido...

Y los rifeños lo entendían así, y con nuevos bríos atacaban la posición perdida. El Teniente Ruiz, dejado el revólver por inútil, tomó el mauser de un muerto, y desde el sitio de mayor peligro se batió como un simple soldado, pero como un héroe, sin saludar al silbante plomo.

Durante toda la noche no cesaron los moros en su empeño, ni se debilitó la constancia del teniente Ruiz y sus pocos soldados. Al rayar el día, batido el enemigo por los flancos y viendo por el frente la gruesa columna que avanzaba, saliendo del campamento, huyó.

Mucho antes de que los primeros sostenes llegaran a unirse con la guerrilla de la loma, el coronel del regimiento, a galope tendido, se dirigió a ella.

—¿Quién manda esta fuerza?— preguntó.

—El capitán Velasco—respondió el sargento Pascual.

El teniente Ruiz bajó de unas rocas, desde donde atalayaba al desbandado enemigo...

—¿Y vuestro Capitán?—preguntó el Coronel.

En aquel momento el capitán Velasco se acercaba, temblando, pálido, con el uniforme desgarrado, como si hubiese estado escondido toda la noche entre los arbustos y las peñas. Al acercarse miró aterrificado al teniente Ruiz. ¡Este, habría hablado!... Mas, lleno de asombro, oyó que el coronel le decía:

—Bravo, capitán; es usted un héroe. La toma y defensa de esta loma ha sido la salvación de toda la columna, dando tiempo a que se realizase el plan combinado por el Estado Mayor. Gracias a usted hemos ganado la victoria. Le propondré para la Laureada de San Fernando.

El coronel picó espuelas a su caballo, y el capitán Velasco, rojo como la grana, pasó revista a su fuerza para ver el número de bajas.

III

Medio año después, concluida la guerra, Luis Ruiz, pedido el retiro, volvía a su empresa comercial. Tenía el propósito de no hablar nunca con Rosario, la hermana de su socio... Pero Rosario le buscaba, le asediaba, le miraba con unos

ojos tan apasionados... Cierta tarde, los dos jóvenes se encontraron solos.

—¿Luis!

—¿Por qué me molestas, Rosario? ¿Quieres repetirme que me profesas el cariño de una amistad, nacida con la infancia? ¿Ya lo sabías!...

—¿Luis, no seas cruel! Lo sé todo...

—¿Todo? ¿El qué? ¿Qué sabes?...

—Sí; Pascual, tu antiguo sargento, el jefe del almacén me lo ha contado; ¡qué conducta tan noble!...

—¿Y quieres darme las gracias?...

—No; quiero decirte que tuyo es mi corazón, que tú eres el héroe... mi ideal.

Y la joven fijó en el teniente retirado Ruiz, sus amantes ojos... Luis bajó los suyos e inclinó la cabeza...

El héroe de la loma de X estaba vencido.

J. PÉREZ HERVAS

El gaitero de Gijón

Ya se está el baile arreglando. Y el gaitero ¿dónde está?

—Está a su madre enterrando, pero en seguida vendrá.

—¿Y vendrá?—Pues ¿qué ha de hacer? Cumpliendo con su deber vedle con la gaita... pero

¿cómo traerá el corazón el gaitero,

el gaitero de Gijón!

—¡Pobre! Al pensar en su casa toda dicha se ha perdido,

un llanto oculto le abraza, que es cual plomo derretido.

Mas, como ganan sus manos el pan para sus hermanos,

en gracia del panadero toca con resignación

el gaitero, el gaitero de Gijón.

No vió una madre más bella la nación del sol poniente...

pero ya una losa, de ella le separa eternamente.

¡Gime y toca! ¡Horror sublime Mas, cuando entre dientes gime,

no bala como un cordero, pues ruga como un león

el gaitero, el gaitero de Gijón.

La niña más bailadora, —¡Aprisa!—le dice—¡aprisa!

Y el gaitero sopla y llora, poniendo cara de risa.

Y al mirar que de esta suerte llora a un tiempo y los divierte,

¡silban, como Zoilo a Homero, algunos sin compasión,

darle mejor a vencer las dificultades. Era preciso, Deryck, era preciso que yo pasara también por esta prueba. ¡No había otro camino!

—Si—dijo el doctor con voz serena— era preciso...

Juana no pudo ver la emoción que reflejó el semblante de su amigo al añadir:

—Siendo tú quien eres, querida, no había otro camino.

—¡Oh, Deryck! ¡Qué feliz me haces pensando así, si vieras! ¡Temía tanto que mi resolución te pareciera inútil o ridícula! Y tenía que ser ahora, ahora o nunca, ya que espero que estos días serán los últimos que pasaré en la vida separada de él. Dime, boy: ¿tú crees que me perdonará?

Felizmente para el doctor, tan poco amigo de dar a conocer sus impresiones, Juana estaba ciega. Gontuvo el sollazo que acudía a su garganta y dijo en tono festivo:

—¿Qué quieres que te diga, querida niña? Cuando escucho preguntas así quisiera tener a mano al guacamayo de la duquesa para que contestara sabiamente por mí. Y ahora, dime: ¿no te quitas para nada la venda?

—Para lavarme la cara solamente—contestó Juana sonriendo,—tengo en mi misma la confianza suficiente para mantener los ojos cerrados durante dos minutos. Anoche también me la quité durante una o dos horas; el calor no me permitía dormir. Pero antes de que amaneciera me la volví a poner.

—¿Y estás segura de no quitártela hasta mañana por la mañana?—preguntó el doctor.

Juana comprendió lo que aquella pregunta significaba y sonrió.

—Hasta mañana por la noche, querido boy—contestó dulcemente.

—Pero, Juanita—exclamó el doctor en tono de indignada protesta—, es preciso que me veas antes de que me vaya; de otro modo sería llevar la experiencia demasiado lejos y sin necesidad.

al gaitero, al gaitero de Gijón!

Dice el triste en su agonía, entre soplar y soplar;

—¡Madre mía, madre mía!— cómo alivia el suspirar!—

Y es que en sus entrañas zumba la voz que apagó la tumba;

¡voz que pese al mundo entero, siempre la oír el corazón del gaitero,

del gaitero de Gijón!

Decid, lectoras, conmigo: ¡Cuánto gaitero hay así!

¿Preguntáis por quién lo digo? Por vos lo digo, y por mí.

¿No veis que al hacer, lectoras, doloras y más doloras,

mientras yo de pena muero, vos las recitáis, al son del gaitero,

del gaitero de Gijón?

RAMÓN DE CAMPOAMOR

¿Qué son los celos?

Para el hombre, una mortificación que siente su orgullo, al creer que la mujer que él ama, pueda preferir a otro...; para la mujer, el derrumbamiento de sus más caras ilusiones, depositadas en su ídolo; una herida incurable de su corazón.

Cuantos hombres, celosos de su novia o de su esposa, hasta el punto de molestarlas continuamente con sus reproches y amenazas, se dedican al mismo tiempo a requerir de amores a otras mujeres. ¿Pueden éstos sentir celos por amor? No.

Si se trata de la novia, sienten su «amor propio» herido, y no quieren consentir que lo que ellos quieren sea de su exclusiva pertenencia, pueda atraer las miradas de otros hombres, y por lo mismo, molestan su dignidad de continuo, con ridículas exigencias.

¿Y qué diremos del hombre que sienta celos de su esposa? Este no piensa en que pueda perder su amor, ni muchísimo menos; sabe que aquella mujer le pertenece para siempre, y que puede a su sabor serle infiel, sin que ella pueda protestar, pero, en cambio, se subleva a la idea de que su esposa pueda «ponerle en ridículo».

Así sienten celos los hombres! Pero, en cambio, las pobres mujeres,

tienen que simular indiferencia, si de novias ven a su prometido demasiado amable con las demás, y cuando esposas... ¡pobrecillas mujeres, las que tienen

la desgracia de que su esposo les dé motivos de celos!

¡Estas sí que son verdaderas mártires! No hay quien pueda imaginarse lo que sufren las esposas, cuando alegres y ansiando abrir sus brazos al ser que es norte de sus pensamientos, esperan gozosas la hora en que él vuelva a su casa, y con angustia indescriptible ven que transcurre el tiempo, algunas veces dos y tres horas, desde aquella en que el esposo dejó sus ocupaciones, sin que haya regresado al hogar.

¿Dónde está, mientras, el causante de su pena? Con alegres compañías, que le retienen indebidamente, sin pensar en que hay muchísimos hombres sin obligaciones, con los que pudieran divertirse libremente, sin perjudicar a nadie. Algunos prefieren encenagarse en un café, dejando sobre la mesa llena de vasos vacíos, su dignidad juntamente con su dinero. Otros, atraídos a las mesas donde se fienta al voluble azar, se enervan y llevan al triste nido el ceño cargado de tempestad, la cartera vacía...

¡Pobre esposa, cuánto debe sufrir su pobre corazón, en las larguísimas horas de espera, recordando los tiempos en que creyó había de ser felicísima! ¿No ha de sentir celos esa mujer? ¿No es justo que tenga la sensación de que se desgarran su pecho en pedazos, al verse brutalmente rechazada, cuando a pesar de todo, intenta recibir con una caricia al ingrato?

¡Desdichada mujer, supeditada siempre a la voluntad del hombre, obligada a sofocar sus justificadísimos celos, con la sonrisa en los labios, y viéndose, en cambio, humillada por el innoble sentimiento, por demás absurdo, al que los hombres quieren dar este mismo nombre!

PEQUEÑA

CANTARES

Muy solo en en el mundo estoy, sin el cariño de nadie, sin el de aquella mujer, por la que diera mi sangre.

Ya sé que tú no me quieres; sé que te burlas de mí, y cuanto más me desprecias, más amor siento por tí.

Es tan pequeña tu boca, tan rojos tus labios son, que parece una cereza tu boquita de piñón.

Canta, morenita, canta, canta, si es que alegre estás, que al oír tu alegre canto siento ganas de llorar.

ANTONIO POCOVÍ B.

Folleín de LA VOZ DE SOLLER— 45

EL ROSARIO

por FLORENCIA L. BARCLAY

Esta novela es propiedad de la «Sociedad General de Publicaciones S. A. Barcelona», que la ha editado en un precioso tomo a 5 pesetas.

trechar tu mano o iré yo a probar si soy capaz de encontrarte...

En medio segundo el doctor estuvo al lado de su amiga, arrodillado ante el alto sillón y estrechando entre las suyas la mano que ella le tendía.

—¡Juanita!—dijo—. ¡Juanita! Pero la emoción y la sorpresa detienen sus palabras.

Los ojos de Juana estaban vendados con una tira de seda negra, plegada en cuatro dobleces y sujeta fuertemente al moño de sus negros cabellos. Había algo patético en el espectáculo que ofrecía aquella mujer de elevada estatura, absolutamente sola en la pequeña y linda habitación, completamente inmóvil y con los ojos cerrados a la luz.

—¡Juanita!—exclamó el doctor por tercera vez—. ¿A esto llamas reposar, esparcir el ánimo?

—Querido amigo—contestó Juanita—, estoy reposando, sí, esparciendo mi ánimo en el país de las sombras. Tenía que hacerlo, Deryck; era preciso. La única manera posible de ayudarle es conocer su situación exactamente hasta en los más pequeños detalles. Yo no he tenido nunca mucha imaginación, y ahora he agotado la poca que tenía. Como él nunca se queja ni explica las dificultades con que lucha, el único camino que puede llevarme a conocerlas es éste: ser ciega a mi vez durante cuarenta y ocho horas por lo menos. Margarita y Simpson me ayudan maravillosamente. Cuando quiero salir, Simpson procura tenerme el campo libre. ¡Sería terrible que los dos

ciegos pudieran encontrarse! Margarita me ayuda a hacer aquellas cosas en que yo no puedo valerme... ¡Y son tantas, Deryck! ¡Si supieras! Y luego, esta espantosa obscuridad, esta negra cortina siempre, siempre ante uno, dura y rígida a veces como un muro; otras, insondable como un abismo... millas y millas, horas y horas de tinieblas en las que es preciso hundirse, anonadarse. De esta obscuridad surgen los sonidos, las voces. Si son fuertes, nos golpean como crueles martillos; si son vagas, nos enloquecen porque no podemos calcular de dónde vienen. ¡Y las mil variaciones motivadas por pequeñas causas que no podemos apreciar! Un afiliter entre los dientes, que obliga a mascarar las sílabas; una cabeza que se baja, mientras las manos cogen una cosa del suelo y la voz parece surgir de debajo de la tierra... son insignificancias que torturan al ciego, que, al no ver, no puede comprender la razón de ellas. ¡Y el despertar por la mañana y hundirse en las mismas tinieblas que nos envolvieron durante toda la noche interminable! Sólo lo he experimentado una vez, pues empecé mi prueba anoche, pero te juro, Deryck, que temo el despertar de mañana... Imagina lo que será saber que nunca, nunca se ha despertado a otra luz; la perspectiva de no ver ya jamás el sol... Y luego las comidas...

—¿Qué! ¿No te quitas la venda para comer?—dijo el doctor esforzándose por prestar serenidad a su voz.

—Naturalmente. Y no sabes qué humillación, para nuestra dignidad de personas conscientes y bien educadas, es buscar la comida en el plato y encontrarla sobre el mantel, tener la seguridad de que quedaba un último trocito de carne o de pescado en alguna parte y, cuando se ha dejado ya de buscarlo, hallarlo, en efecto, en el suelo o sobre la falda... No me extraña que mi pobre Garth no me consienta acompañarle en las comidas. No obstante, después de esto me parece que no se negará y creo que sabré ayu-

darle mejor a vencer las dificultades. Era preciso, Deryck, era preciso que yo pasara también por esta prueba. ¡No había otro camino!

—Si—dijo el doctor con voz serena— era preciso...

Juana no pudo ver la emoción que reflejó el semblante de su amigo al añadir:

—Siendo tú quien eres, querida, no había otro camino.

—¡Oh, Deryck! ¡Qué feliz me haces pensando así, si vieras! ¡Temía tanto que mi resolución te pareciera inútil o ridícula! Y tenía que ser ahora, ahora o nunca, ya que espero que estos días serán los últimos que pasaré en la vida separada de él. Dime, boy: ¿tú crees que me perdonará?

Felizmente para el doctor, tan poco amigo de dar a conocer sus impresiones, Juana estaba ciega. Gontuvo el sollazo que acudía a su garganta y dijo en tono festivo:

—¿Qué quieres que te diga, querida niña? Cuando escucho preguntas así quisiera tener a mano al guacamayo de la duquesa para que contestara sabiamente por mí. Y ahora, dime: ¿no te quitas para nada la venda?

—Para lavarme la cara solamente—contestó Juana sonriendo,—tengo en mi misma la confianza suficiente para mantener los ojos cerrados durante dos minutos. Anoche también me la quité durante una o dos horas; el calor no me permitía dormir. Pero antes de que amaneciera me la volví a poner.

—¿Y estás segura de no quitártela hasta mañana por la mañana?—preguntó el doctor.

Juana comprendió lo que aquella pregunta significaba y sonrió.

—Hasta mañana por la noche, querido boy—contestó dulcemente.

—Pero, Juanita—exclamó el doctor en tono de indignada protesta—, es preciso que me veas antes de que me vaya; de otro modo sería llevar la experiencia demasiado lejos y sin necesidad.

ayude? Bueno; pero te advierto que tengo práctica en estas cosas. Flora sabe bien cuánta es mi habilidad. En fin, como tú quieras; te enviaré a la vieja Margarita. Pero no tardes mucho. En el campo podremos charlar libremente, sin miedo a que Dalmain nos oiga; acabo de verle paseándose arriba y abajo de la terraza, dando ligeros golpecitos en la balaustrada con su bastoncillo. En el brezal podrás hacer descubrimientos que te serán muy útiles cuando sirvas de guía a tu amigo. Pero, sobre todo, al bajar la escalera ter cuidado de no caer sobre la buena Margarita. ¡Figúrate, si la aplastaras, qué complicación, querida Juana!

¡Una mujer que hace un café tan excelente!

XXIV

El punto de vista masculino

La paz más profunda reinaba en la biblioteca de Geneesh. Garth y Deryck fumaban en silencio; gozando la sensación de beatitud que suele seguir a una buena comida y a un día pasado al aire libre entre pinares y brezales.

Juana permanecía arriba en la soledad de su habitación, rodeada de las tinieblas que voluntariamente se había impuesto e imaginando que oía el murmullo de la tranquila conversación sostenida abajo, en la biblioteca, por sus dos amigos tan queridos.

Era una verdadera lástima que no pudiera verlos, uno frente a otro, a cuál más elegante y varonil: Garth luciendo el smoking que tan bien sentaba a su figura esbelta; el doctor vestido con un traje de tarde, impecable y correcto que había colocado en la maleta sabiendo cuánto agradecía Juana a sus amigos estos cuidadosos detalles. ¡No podía entonces soñar que su amiga no tendría, literalmente hablando, ojos para él!

Garth estaba sentado ante el fuego, disfrutando el suave calor de la leña, tan agradable en el fresco anochecer de

(Continuará)

MAISON D'EXPÉDITION POUR LA PROVINCE
FRUITS * PRIMEURS * LEGUMES
BANANES DIRECTES DES CANARIES

Pedro Rullán (Prune)

44, Rue Grenéta -- PARIS (2^e)

Adresse telegraphique: PEDRULLAN=PARIS Téléphone: LOUVRE 53-33

Representante de Sobreasadas de MIGUEL LLADÓ (Cid) de Sóller

ALEJANDRO POMAR

INSTALADOR ELECTRICISTA

Plaza de América número 2. — SOLLER (Mallorca)

Para más facilidad a los Sres. Automovilistas, tengo en existencia lámparas para faros de coches Europeos, Fiat, Americanos, Ford y Franceses. — Amperímetros, Disyuctor de 6 y 12 Vols y Acumuladores de 6 y 12 Voltios.

IMPORTACION * EXPORTACION * COMISION

Importación directa de Frutos secos, frescos y primores

Especialidad en Dátiles, Bananas de Canarias, Higos de Mallorca (marca registrada «TOISON DE ORO».)

EXPEDICIONES A TODOS LOS PAISES

M. S E G U I

70, Boulevard Garibaldi, 70. — MARSEILLE

R. C. A. 242 M. C. 249 Telégramas MARCHPRIM Teléfono: 37 82

Maison Speciale d'Expeditions

POUR LA PROVINCE

FRUITS PRIMEURS — LEGUMES

IMPORTATION DIRECTE DE BANANES

VICENTE CARDONA

32 Rue Montorgueil — PARIS (1.^o) — Halles Centrales

TELEGRAMMES VINCECARDO=PARIS TELEPHONE LOUVRE 05.80

Hotel Restaurant de Marina

Precios módicos

Masó, Ester

Plaza de Palacio, 10

BARCELONA

Próximo estación y muelles.

Maison d'Expéditions de Fruits et Primeurs

Spécialité de pêches, abricots, cerises, poires, etc.

IMPORTATION DIRECTE DE BANANES DE CANARIES

Oranges, Mandarines, Citrons, Fruits secs

EMBALLAGE SOIGNÉ, PRIX MODERÉES

G. P I Z Á

20, PLACE DE L'HOTEL DE VILLE

GIVORS (RHONE)

THÉLÉPHONE 84

PARA ELLAS

Toda señora y señorita debe suscribirse a la importantísima revista quincenal

Modas y Bordados

Publica en cada número: Dos hojas grandes de dibujos para bordados; un patrón completo para vestido; elegantes figurines de París; modelos escogidos de lencería; texto selecto; novelitas, folletín, etcétera. — Pidase un ejemplar de muestra, a la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27. — SOLLER, en donde se admiten suscripciones al infimo precio que se detalla:

Un mes: 1 p. seta. — Medio año: 5 pesetas

Obras de Marden

Se hallan en venta en la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27.

LA NOVELA ROSA
 LA NOVELA GLORIA
 LA NOVELA DE HOY
 LA NOVELA DE LA NOCHE

Si para escribir

desee Ud. papel de fantasía, no importa que compre una caja que le costaría un buen precio Basta que adquiera usted

UNA CARPETA

de cartitas de papel (fantasia) que podrá escoger entre numerosas clases en la bien surtida Papetería y derivados de SALVADOR CALATAYUD—Luna, 27.— SOLLER

MIGUEL CARDELL

ALCIRA (Valencia)

Exportación de NARANJAS, MANDARINAS, LIMONES, ARROZ Y CACAHUETES

Telegramas: CARDELL—ALCIRA

Teléfono num. 120

PRIMEURS CAVAILLON (Vaucluse) para las expediciones de uva, melones, tomates, ajos y hortalizas del país. — Telegram: CARDELL—CAVAILLON. — Teléfono num. 22.
 En LE THOR (Vaucluse) para las expediciones en vagones completos de uvas, chasselas y grosvert, etc. — Telegramas: CARDELL—MICHEL. — Le Thor. — Teléfono num. 24.

COÑAG IRIS



GOTAS DIVINAS
 Aceite Vegetal
 4 o 5 gotas usadas diariamente durante el transcurso de 6 u 8 días son suficientes para devolver a los cabellos blancos o grisáceos su primitivo color, hayan sido rubios, castaños o negros. No mancha, se usa como cualquier ACEITE de TOCADOR o BRILANTINA. Todo estuche que no sea de color AMARILLO no es legítimo. Píñase en Perfumerías y Droguerías. Perfumería ICART - Barcelona. Nombre y dibujo patentados.

LA SOLLERENSE

JOSÉ COLL

CASA DE COMESTIBLES

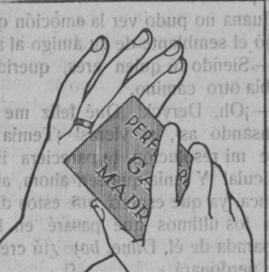
COMPR Y VENDE A LA COMISION

Embutidos y Queso de Mahón

7, Calle Nueva, 7. — MAHON (Baleares)



JABON
COLO
 de
MYRURGIA



Manos blancas y suaves se consiguen con el uso constante del Jabón Heno de Pravia. Muy espumoso e intensamente perfumado. 1,50 la pastilla. Perfumería Cal. Madrid.

Sellos de goma y de metal

Se sirven a los pocos días de encargados. Para encargos: Tipografía de Salvador Calatayud. — Luna, 27. — SOLLER

Talones de Inquilinato

(Según las prescripciones legales) A PRECIOS BARATISIMOS. De venta: en la Librería de Salvador Calatayud. — Luna, 27. — SOLLER.

Máquinas de afeitar
Jabón, Polvos y Pasta para afeitar
 Y DEMAS UTENSILIOS PROPIOS. Se hallará un gran surtido en la Perfumería de Salvador Calatayud. — Luna, 27.

CAFÉ SPORT
BARTOLOME JOVER
 PLAZA DE LA CONSTITUCION, 28
 Servicio de Matutinos, Vermuts y Vaperinos. Cerveza a presión. Helados, Horchatas y licores exquisitos. Niños: leed T.B.O.

NOTICIAS LOCALES

GACETILLAS

Función teatral benéfica

Conforme decíamos en nuestro número anterior, va a celebrarse en Söller una función teatral a beneficio de los soldados sollerenses que residen en Marruecos.

El acto tendrá lugar en el teatro de la «Defensora Sollerense» y se ha fijado para ello el próximo martes día 8 de Junio a las nueve y media de la noche.

El programa que tiene que representarse es interesante, y todos los números que se anuncian serán interpretados por mozos sollerenses repatriados de Marruecos, secundados por otros elementos de Söller.

Los números a realizar son los siguientes:

1.º El diálogo patriótico en verso original de D. Jorge Martí Rosselló y *Viva España!*, interpretado por D. José Valladolid Romani y D. Miguel Coll Adrover.

2.º *Los dos sargentos franceses*, bajo el siguiente reparto: Capitán y Sargento Guillermo Derwille; José Valladolid Romani.—Sargento Roberto; Miguel Vanrell Darder.—Valentín (a) Sin afanes; Miguel Coll Adrover.—Ayudante Valmore; Francisco Bisbal Pastor.—Gustavo, oficial de Marina; Guillermo Castañer Cifre.—Mariscal Conde de Altaville; Juan Gamundi Bosch.—Federico, padre del Capitán Derwille; Francisco Vicens Castañer.—Tomás, criado de Federico; Jerónimo Rullán Binimelis.—Adolfo, hijo del Capitán Derwille; Antonio Vanrell Darder.—Teniente; Francisco Capó.—Actuará de apuntador D. Antonio Noguera Grau.

3.º La humorada cómica en un acto y dos cuadros, en prosa, original de Ramón Muntaner, titulada *Toreros de Pega*, bajo el siguiente reparto: Tremendo, carretero; D. Antonio Colomar.—Xiribi, torero; D. Guillermo Castañer.—Serradures; D. Francisco Bisbal.—Basuras; don Miguel Vanrell.—Chufete; D. Miguel Coll.—Pere; D. José Valladolid.—Pau; D. Francisco Vicens.—Agutzi, Vendedores de naranjas y gaseosas.—La acción en un pueblo de la provincia de Barcelona.

La función será amenizada por una orquesta compuesta por los siguientes señores: D. Domingo Rullán, piano.—D. Bartolomé Noguera, violín.—D. Bernardo Galmés, contrabajo.—D. Mateo Oliver, clarinete.—D. Gaspar Borrás, cornetín.—D. Jaime Rullán, bombardino.

Los precios que se han fijado para dicha función son los siguientes: Palcos proscenio: 20 ptas.—Palcos platea, con 6 entradas: 7'50 ptas.—Butacas platea: 1'20 ptas.—Butacas de antepalco: 1'00 pta.—Galería, 1.ª y 2.ª fila, 0'60 ptas.—Entrada general, 0'35.

Las localidades irán enumeradas, y desde mañana domingo a las cuatro de la tarde, en la taquilla de la «Defensora Sollerense», se despacharán localidades.

En el próximo número daremos detallada cuenta de esta importante función.

La procesión del «Sacratísimo

Corazón de Jesús.

El viernes próximo, día 11, a las siete de la tarde, tendrá lugar la procesión de las cinco visitas, predicadas por el Reverendo P. Ramón M.ª de Bolós S. J.

La procesión, seguirá el siguiente itinerario:

Saldrá por el portal mayor de la parroquia, partiendo por la plaza de la Constitución, calles de Bauzá, Mar, Gran Vía, Quadrado, Tamañy, Jesús, Vuelta-Piquera, Obispo Nadal, Isabel II, Paseo del Príncipe, entrando por el portal principal de la misma parroquia.

Los Altares, estarán dispuestos de la siguiente manera:

1.ª visita: Iglesia parroquial.—2.ª: En la Casa de D. Juan Puig Rullán, calle del Mar.—3.ª: Casa de D.ª Francisca Frontera, viuda de Arbona, calle del Mar.—4.ª: Casa Rectoral y 5.ª: D.ª Catalina M.ª Casanovas, viuda de Colom, Isabel II.

Nombramiento

Con motivo de la marcha a Francia del guardia municipal y Oficial sache interino, D. Juan Beltrán Gamundi, ha sido nombrado para sustituirle con carácter interino, el joven D. Miguel Pedret Gil, quien desde el miércoles de esta semana ocupa ya el puesto de referencia.

La «Tafona Cooperativa»

Se nos participa que durante la semana en curso, han sido muchos los señores que se han inscrito en la «Tafona Cooperativa», reinando mucho entusiasmo entre todos los afiliados.

También nos enteramos que han sido adquiridas en Alais (Francia) cuatro prensas hidráulicas, con columna de acero, que son la última palabra de la ciencia.

Igualmente sabemos está en trato la adquisición de máquinas lavadoras de aceitunas, y otra maquinaria propia para dicha industria.

También nos consta que, pronto se pondrá en subasta la construcción del edificio de la «Tafona Cooperativa» que como se sabe, debe elevarse cerca el camino de Fornalutx, en el punto conocido por el «Cantó des Nins».

En el próximo número seremos más explícitos, dando más detalles de cuanto se refiera a este asunto.

Subastas desiertas

Las subastas que se anunciaron y celebraron domingo anterior, quedaron nuevamente desiertas.

Como recordarán nuestros lectores, eran estas: el arriendo de los almacenes del Puerto; arriendo del local cochera, rediles de ovejas y secadero de pieles sitos en terreno del Matadero Municipal; arriendo del corral común y público de este término municipal; pastos de los cauces de los torrentes de este término, y productos que acumulan los carros destinados a la recogida de basuras.

La Permanente, en sesión celebrada el día 2 del mes en curso, acordó que tanto las dependencias o almacenes sitos en la calle de la Marina del Puerto de Söller, como los estiércoles y basuras que se recojen de las casas particulares de esta ciudad, queden a disposición de los vecinos que lo deseen con arreglo al pliego de condiciones obrante en Secretaría.

La almazara de «Ca'n Mart»

Nos comunican que el dueño de la importante almazara de «Ca'n Mart», nuestro amigo D. Jaime Canals, está estudiando la modernización de dicha almazara, adquiriendo nueva y moderna maquinaria para obtener el máximo resultado a beneficio de sus clientes, para cuyo objeto es esperar a un experto ingeniero quien verificará los pertinentes estudios encaminados a la consecución de los propósitos del mentado Sr. Canals.

Nos consta que son muchos los parroquianos de dicho señor que le han felicitado congratulándose de la halagüeña noticia que tantos beneficios debe reportarles su implantación.

Amantes de cuanto sea progreso para esta ciudad, añadimos nuestra felicitación a las muchas recibidas por el Sr. Canals, deseando que sus proyectos sean un éxito.

La excursión a Felanitx

Organizada por la «Tafona Cooperativa» de Söller tuvo lugar domingo pasado, una excursión a Felanitx, con objeto de visitar el «Celler Cooperatiu» que con tanto acierto funciona en aquella población.

Los excursionistas en número de unos cincuenta, salieron de esta a las seis de la mañana, y llegaron a Felanitx a las diez.

Allí fueron recibidos por el ingeniero y el Presidente del Celler D. Arnesto Mestre y D. Bartolomé Vaquer.

De la Estación marcharon directamente a la Estación Enológica, visitándola, y seguidamente dirigieronse al «Celler Cooperatiu», en donde fueron obsequiados con pastas y vinos deliciosos elaborados en dicho Celler.

Tanto el Sr. Mestre como el Sr. Vaquer, se multiplicaron para atender a los excursionistas, enseñándoles minuciosamente el Celler, y dándoles explicaciones referentes al mismo.

Después, los visitantes, pasaron a comer en la fonda «Ca'n Terres», en donde se les sirvió un menú compuesto por paella, calamares rellenos, asado, frutos y vino.

Después de comer, fueron obsequiados por el Presidente del «Celler», don Bartolomé Vaquer, con café y licores, en el local que ocupa la «Caja Rural» cuyo edificio les fué enseñado, quedando ad-

mirados del mismo, y en especial, del salón teatro que en breve será inaugurado.

A las 5'45 horas de la tarde, salieron los excursionistas de Felanitx, en extremo encantados de la visita efectuada y las múltiples atenciones recibidas en aquella población.

El vapor «María Mercedes»

El próximo viernes día 11 saldrá este vapor de Söller con destino a Barcelona y Cette, de cuyos puntos no se sabe cuando regresará.

Do-re-mi

Llamamos la atención de nuestros lectores aficionados a la música, sobre el anuncio que en primera página publicamos referente a la revista musical Do-re-mi.

Por 35 céntimos puede adquirirse cualquiera de las más nuevas producciones musicales, admirablemente dispuestas con tapas a varios colores, y solfa magníficamente impresa sobre consistente papel.

Se hallará en venta en la Librería de Salvador Calatayud, Luna, 27.—Söller.

Los nuevos precios de las carnes

Por la Alcaldía se ha publicado un bando en el que se hace del dominio general, que la Junta municipal de Abastos en reunión celebrada el día 1.º del mes en curso, ha acordado que a partir de hoy, día 5, las tasas para la venta de carne de ganado lanar y vacuno sea la que a continuación se expresa:

CORDERO: Carne sin hueso, 6'00 pesetas kilo.—Costillas, 5'25 id. id.—Piernas, 5'00 id. id.—Carne de las demás partes, 4'25 id. id.

OVEJA: Costillas, 4'50 ptas. kilo.—Piernas, 4'00.—Carne de las demás partes, 3'00 id. id.

TERNERA O BUEY: Filete, 7'25 pesetas kilo.—Carne con hueso, 5'50 id. id.—Costillas, 5'00 id. id.—Carne de las demás partes, 3'75.

La festividad de Corpus Christi

Como todos los años, la festividad del Corpus Christi, revistió gran esplendor.

El día presentose enturbiado, y así permaneció toda la mañana, pero por la tarde, despejose el firmamento y Febo lució sus galas, alegrando el festival con el regalo de sus rayos.

De los balcones y ventanas de las casas particulares, pendían colgaduras, dando a las calles de esta población un aspecto solemne e imponente.

El público ataviado con sus mejores galas, transitaba por la ciudad, animándola y dándole el tinte de los días solemnes.

La procesión salió a las siete de la Iglesia Parroquial, recorriendo el acostumbrado itinerario: Plaza de la Constitución, calles Bauzá, Rectoría, Tamañy, Jesús, Vuelta Piquera, Isabel II, Santa Bárbara, Plaza de Antonio Maura, y calle de San Jaime, Moragues, P. Baró, Batach, Luna y Plaza de la Constitución.

Asistieron a ella, además de los respectivos estandartes, los párvulos de las escuelas dirigidas por las Hermanas de la Caridad, luciendo su uniforme blanco-rojo; alumnos del Colegio de Santa María que regentan los Hermanos de las Escuelas Cristianas: niñas que efectúan su primera Comunión, vestidas con su blanquísimo vestido; alumnos del pensionado del Colegio de las M. M. Escolapias, también con uniforme; la Brigada de Socorro de la Sección Local de la «Cruz Roja», con su banda de cornetas y tambores, con uniforme, y socios locales de la misma Institución; asociados de la Adoración Nocturna; cofrades del Santísimo Sacramento; Cruz y comunidad Parroquial; la Sagrada Forma, llevada en andas bajo palio por sacerdotes, y custodiada por fuerzas de Carabineros; el Ayuntamiento presidido por el Alcalde; cerrando la marcha la banda de la «Lira Sollerense» la que amenizó la procesión con marchas escritas a propósito para ello.

Además, en ella, eran llevadas en andas las efigies de San Vincente de Paul, San Juan Bta. de la Salle, San Francisco de Asís, la Inmaculada de la Cofradía de las Hijas de María, San José de Calasanz y la Santísima Virgen.

Antes de entrar en la Iglesia la Sagrada Forma, el Rdo. Cura Párroco dió la bendición al pueblo congregado a la plaza, el que la recibió postrado al suelo.

Después de finido el acto, el público retirase hacia a sus casas, satisfecho de la tarde.

El tiempo

La temperatura reinante es oscilante en grado extremo.

Los primeros días de esta semana presentáronse sofocantes e insufribles; ¡Vaya estío! se decía el público medio amoscado, pero he aquí que el martes cambia la cosa, imperando una temperatura fría, en especial por las noches, temperatura que podemos decir imperó hasta el día de ayer.

No obstante la jornada de hoy, nos hace presagiar que la cosa cambiará a favor del verano... De otra manera no vamos a saber a que atenernos acerca de las locuras de este tiempo, que este año se divierte haciéndonos cambiar de ropa siete veces por semana.

Nuevo Capitán de Carabineros

Hemos recibido una atenta comunicación del Capitán de Carabineros D. Vicente Reigosa Brea, quien nos comunica que en fecha de 30 de Mayo se hizo cargo del mando de la Compañía de este puesto, ofreciéndonos su cooperación en cuanto redunde en bien del servicio.

Agradecemos vivamente al Sr. Reigosa su delicada atención, al propio tiempo que ponemos estas columnas a su disposición para cuanto tienda a beneficiar el digno cuerpo que manda.

DE FOOT-BALL

El partido de mañana

Para mañana se anuncia un interesante encuentro entre dos selecciones del Söller F. B.

Dado el interés que causó a los espectadores el último partido en que ambas selecciones contendieron, es de esperar que será numeroso el público que concurra al campo de la S. D. S. a presenciar el nuevo encuentro.

Se alinearán los equipos de la siguiente manera:

Selección Blanca:

G. Bauzá
Sacarés, Vicens
Más, Arbona G., Suau
Arcas, Daviu, Ferrá, Pizá, Castro

Selección Blanquiazul:

Matheu-Magraner-Ledesma-Colom II y Borrás
F. Bauzá, Arnau, Vives
Socias, Enseñat
Galmés

¿Un gran partido para el próximo domingo?

El próximo domingo, en el campo de lo S. D. S. tendrá lugar un gran partido de foot-ball a beneficio de los soldados sollerenses que luchan en Africa.

Es casi probable que venga el primer equipo del «Mediterráneo F. C.» a luchar con el «Söller F. B.»

En el próximo número daremos más detalles.

LA CRUZ ROJA

Bendición de material sanitario e imposición de medallas

Por la Asamblea Local de la «Cruz Roja» hemos sido atentamente invitados para asistir al solemne acto de bendición de la camilla y demás material sanitario adquirido en Francia mediante suscripción popular, y que tendrá lugar el próximo domingo día 13, a las cuatro de la tarde, en el local que ocupa la Institución, Plaza Antonio Maura, 13.

El religioso acto, será verificado por el socio protector Rdo. Sr. D. Miguel Rosselló.

Finida esta ceremonia se procederá a la imposición de medallas a todos aquellos camilleros, quienes por su constancia y laboriosidad, se han hecho acreedores a ello.

Para asistir a dicho acto han sido invitadas las autoridades locales, y socios de la Institución.

Promete verse animadísima esta simpática función, que pone a muy alto nivel a la «Cruz Roja» local, que paulatinamente labora en pro de la humanidad, y con la constancia de la hormiga viene procurándose alicientes para que no pueda faltar en ella, elemento alguno de

auxilio, en cualquier accidente que suceda, lo que la pondrá a la altura de las mejores secciones con que contar pueda en España la «Cruz Roja».

El premiar a sus más constantes y dignos camilleros es también muy digno de encomio, ya que así se les impulsa a cumplir con mayor celo, si cabe, sus deberes de los que no dudamos están debidamente impuestos.

REGISTRO CIVIL

NACIMIENTOS

Día 23 Mayo.—María Pons Mayol, hija de Francisco y Ana, San José, n.º 1, (Biniaraitx).

Día 25.—Jaime Joy Timoner, hijo de Joaquín y Catalina, San Pedro, n.º 107.

Día 26.—Coloma Ferrá Vicens, hija de Antonio y María.

Día 28.—Catalina Puig Santamaria, hija de Antonio y Catalina.

Día 28.—Juan Navarro Alberó, hijo de Juan y Aurora, Manzana 52, n.º 52.

MATRIMONIOS

Día 26.—Cristóbal Ferrer Rullán, soltero, hijo de D. Juan y María, con María Puig Muntaner, hija de Matías y Catalina.

DEFUNCIONES

Día 2 Junio.—Francisca Oliver Colom, 10 meses, Ca'n Font, Manzana 54 n.º 1.

CRUZ ROJA

SUSCRIPCIÓN abierta para allegar fondos con destino a la adquisición de material sanitario para el Dispensario de esta entidad local:

	Francos
Suma anterior	4.125'00
Don Juan Arbona, de Joinville	20'00
« Antonio Mora, de Wierbadeu	100'00
« Eugenio Mora, id., id.	100'00
« Antonio Cardell, de Mainz	100'00
« Antonio Llaneras, Puerto Söller	100'00
« Antonio Grau, de Nurnberg	100'00
« Antonio Socias, id., id.	100'00
« J. Cardell, de Situgart	100'00
« Luis Cardell, id., id.	100'00
« Francisco Cardell, de Chemnitz	100'00
« Pedro Cardell, id., id.	100'00
« Gabriel Bisbal, id., id.	100'00
« Gines Saez, de Leipzig	100'00
« Juan Mir, de Darnstadt	100'00
Suma.	5.445

(Continuará)

UN OBSEQUIO

«Vuelo España-Argentina»

Hemos sido obsequiados con un ejemplar de una pieza musical titulada «Vuelo España-Argentina», preciosos pasodoble para piano original del culto y notable maestro de música D. Sebastián Miralles, de Palma.

La pieza va dedicada a los intrépidos aviadores señores Franco, Ruiz de Alda, Durán y de Rada, siendo su presentación vistosa, con una magnífica cubierta con los colores de las banderas española y argentina, los escudos de ambas naciones y un avión representando el Plus Ultra. Se destaca igualmente la llamativa insignia de la «Cruz Roja» a beneficio de cuya benéfica institución se dedican la mitad de los beneficios que con la venta de esa obra se consigán. El precio de la misma es de 2'50 ptas.

Felicitamos al Sr. Miralles por su producción que sin temor a exagerar llamaremos maestra, ya que en ella ha sabido poner todo el sentimiento y vigor patriótico que debía anidarse en su alma, sujetándolo a los límites que el divino arte impone.

Al propio tiempo, agradecemos el valioso obsequio, que sin duda alguna está llamado a conquistar un elevado puesto en el catálogo de obras musicales.

SE VENDE

una casa en el Puerto de Söller, situada en la calle de la Marina, n.º 4. Para informes en esta Redacción.

Se desea vender

Una casa nueva con gran corral y fuente propia, situada en la Huerta, carreró d' en Figuer.

Otra más pequeña situada en la misma calle.

Para informes, dirigirse a S. Elias, Luna, 5.

COLL, MICHEL y CASASNOVAS

76, Boulevard Garibaldi, 76. — MARSELLA

TELÉFONO: MANUEL 2-37 TELEGRAMAS: COLMICAS

Importación, Exportación, Frutos secos y primores
Especialidad en naranjas, mandarinas, bananas y dátiles

Servicio directo para la importación de naranjas y mandarinas desde el puerto de GANDIA a los de PORT-DE-BOUC, MARSELLA y NIZA, por los veleros *Isabel Vanrell, Lareño y Nuevo Lareño* dotados de potentísimos motores "Polinder's" de 180, 150 y 120 H. P. respectivamente.

FRUITS EN GROS

Spécialité en ORANGES et MANDARINES

Arbona, Rullán, Bernat

Casa Central: Calle Burriana núm. 20

VILLARREAL - CASTELLÓN - (España)

Telegramas: A R U B E VILLARREAL

FABRICA DE CEMENTOS
RAPIDO, SEMI RAPIDO Y LENTO

DE
ANDRÉS PIZA

PRECIOS ECONÓMICOS

CALLE DEL OBISPO COLOM
SÓLLER - MALLORCA

LIBRERIA

DE
SALVADOR CALATAYUD

Luna, 27. — SÓLLER

A DOS PESETAS TOMO

FOE: Robinson, Crusoe.
RAEME: Azucena — Leonor. — Dora. — Co-razón de oro. — Vida de Lágrimas. — Inés de Lyn-
ne. — Entre dos pecados. — Amor sublime.
Juez y parte.

IVERNIZO: El beso de una muerta. — La ven-
ganza de una loca.

PONSON DU FERRAIL: El Paje Flor de
Mayo. — Las Máscaras Rojas. — Clara de Azay.

DAUDET: Los Reyes en el destierro. — La
criada de la granja.

CANASQUILLA: La monja de Cracovia.

NOVELAS CINEMATOGRAFICAS

Esposas frívolas. — Los parias del amor. — La
Huerfanita

A UNA PESETA TOMO

Manón Lescaut. — Bertoldo, Bertoldino y Cacase-
no. — Gustavo el calavera. — La bella Normanda.

El libro de los enamorados y el Secretario
de los amantes. — Carlomagno.

NOVEDADES **ROVERI**

Luna, 13. — SOLLER

Acaba de recibirse un nue-
vo y elegante surtido de géne-
ros para las temporadas de
Primavera y Verano
Precios limitadísimos

SOLLER = TIP = SALVADOR CALATAYUD.

ALMACEN DE MADERAS
CARPINTERIA MECANICA

— Especialidad en muebles, puertas
y persianas — Construcción de somiers
A precios módicos

MIGUEL COLOM

CALLES DE MAR Y GRANVIA
SOLLER (MALLORCA)

LES DELICIEUX FRUITS DE VALENCE

COMMISSION EXPORTATION

VIUDA DE MIGUEL ESTADES

(Maison fondée par MIGUEL ESTADES en 1898)

SIÈGE SOCIAL:

CARCAGENTE (Valencia) — Amalia Bosarte, 10

Télégrammes: ESTADES Code A B C 5^{me} édition et particulière

SUCURSALE OLIVA (VALENCIA)

Carretera Convento, 28 Télégrammes: ESTADES

Oranges & mandarines - Spécialité en arachides blanches 3-4 grains

SUCURSALE VILLARREAL (CASTELLÓN)

Télégrammes: ESTADES

Fruits & fraits & secs - Spécialité en figues séches

SERVICES MARITIMES

GANDIA A PORT-DE-BOUC

(TRAVERSÉE 40 HEURES)

Service effectué par trois voiliers, bien aménagés pour le transport des
fruits, munis de moteurs de 120-150-180 HP

GANDIA A CETTE

(TRAVERSÉE 32 HEURES)

Effectué par un vapeur rapide, spécialement destiné au transport des fruits.

Pour tous renseignements complémentaires, s' adresser à mon siège social

Leed: "Mi Novela" y "La Novela de Bolsillo"

De venta, en la Libreria de Salvador Calatayud. — Luna. 27

Société FRANCO-ESPAGNOLE

DE TRANSIT & DE TRANSBORDEMENTS

DAVID MARCH, ROCARIES & C^{IE}

AGENTS EN DOUANE

Siège Social à CERBERE (Pyrées-Orientales)

TELÉPHONE: Maison a Port-Bou (Espagne) }
Cerbere n° 25 } Représentés a CETTE par M. Michel Bernat }
CETTE n° 4 08 } Quai Aspirant-Herbér, 3 }
TÉLEGRAMMES: Trashedo-Cerbère }
Trashedo-Port-Bou }
Michel Bernat-Cette }

Agents de la Compagnie Maritime Navigation Sollerense

Exportación de Naranjas, Mandarinas,
Limones, Cacahuets, frutos y legumbres

Pedro Cardell

VILLARREAL (Castellón de la Plana)

Telegramas: CARDELL Villarreal. Teléfono n.º 5

Fabricación de Obra de Palmito
COUFFES DE TODOS LOS NUMEROS

JUAN MOYA

Calle de Palma n.º 70. — CAPDEPERA (Mallorca)

Fábrica de embutidos
jamones y manteca de cerdo

ESPECIALIDAD EN SOBRASADAS

JOSÉ AGUILÓ POMAR

Calle de la Luna, 3. — SOLLER (Mallorca)

SE SIRVEN PAQUETES POSTALES de 5 kilos peso bruto y en cajas
de 15, 20, 25, 30, 40 y 50 kilos neto.

EXPORTACION A TODOS LOS PAISES

EXPEDITIONS DE FRUITS ET PRIMEURS
DES MEILLEURS CENTRES DE PRODUCTION

TÉLEGRAMMES ET POSTE

Saint-Chamond.
Rive de Gier.
St. Rambert d'Albon.
Remoulins.
Rognonas.
Cavaillon.
Chavanay.
Boutaric.

MAYOL

Maison de Confiance

SPECIALITÉ DE MANDARINES D'AFRIQUE

F. Mayol & Frères

MAISON PRINCIPALE

Saint-Chamond (Loire)

TELÉPHONE 2-65

Exportation d'oranges mandarines & citrons

Pommes de terra & tomates
des milleurs regions de Sicile et d' Italie

Michel Oliwer

VIE VINTIMILLE, 132

CATANIA (Italie)

Telegrammes: OLIVER-CATANIA Téléphone: 1615